



TABLE DES MATIÈRES

Nous avons divisé les États-Unis en plusieurs titres. En effet, la très grande majorité d'entre vous ne parcourent pas tout le pays. Et ces contrées sont tellement riches culturellement qu'elles nécessitent six ou sept guides à elles seules. Rassemblés en un seul volume, nos ouvrages atteindraient 1 500, voire 2 000 pages. Ils seraient alors intransportables et coûteraient... trois fois plus cher ! Nous souhaitons conserver un format pratique à un prix économique, tout en vous fournissant le maximum d'informations sur des régions qui méritent d'être développées. Voilà !

La rédaction.

LES QUESTIONS QU'ON SE POSE LE PLUS SOUVENT	8
LES COUPS DE CŒUR DU ROUTARD	9
ITINÉRAIRES CONSEILLÉS	11

COMMENT Y ALLER ?

• LES LIGNES RÉGULIÈRES	13	• DE VOYAGES	14
• LES ORGANISMES		• UNITAID	24

PARCS NATIONAUX UTILE

• ABC DES ÉTATS-UNIS	26	• LIVRES DE ROUTE	50
• AVANT LE DÉPART	26	• MESURES	54
• ARGENT,		• ORIENTATION	54
• BANQUES, CHANGE	30	• PARCS ET MONUMENTS	
• ACHATS	33	• NATIONAUX	55
• BUDGET	36	• POSTE	56
• CLIMAT	38	• SANTÉ	56
• DANGERS		• SITES INTERNET	58
• ET ENQUINEMENTS	41	• TABAC	59
• DÉCALAGE HORAIRE	42	• TAXES ET POURBOIRES	59
• ÉLECTRICITÉ	42	• TÉLÉPHONE -	
• FÊTES ET JOURS FÉRIÉS	43	• TÉLÉCOMMUNICATIONS	60
• HÉBERGEMENT	44	• TRANSPORTS	63
• LANGUE	49	• URGENCES	72

HOMMES, CULTURE, ENVIRONNEMENT

• BOISSONS	73	francophone mondiale • La télé- vision • La presse écrite • La radio
• CUISINE	76	• Liberté de la presse
• DROITS DE L'HOMME	82	• PERSONNAGES
• ÉCONOMIE	83	110
• ENVIRONNEMENT	85	• POPULATION
• GÉOGRAPHIE	86	117
• HISTOIRE	87	• RELIGIONS ET CROYANCES
• INDIENS (LES)	103	119
• MÉDIAS	108	• ROUTE 66
• Votre TV en français : TV5MONDE, la première chaîne culturelle		120
		• SAVOIR-VIVRE ET COUTUMES ..
		121
		• SITES INSCRITS AU PATRIMOINE MONDIAL DE L'UNESCO
		123

LA CALIFORNIE

Attention : le reste de la Californie est traité dans le guide *Californie*.

• ABC DE LA CALIFORNIE	124	Basin
• DEATH VALLEY (LA VALLÉE DE LA MORT)	125	• LEE VINING
• LONE PINE	139	146
• MAMMOTH LAKES	142	• BODIE
• Devil's Postpile National Monument • Mammoth Lakes		148
		• SEQUOIA NATIONAL PARK
		150
		• YOSEMITE NATIONAL PARK
		152
		• SOUTH LAKE TAHOE
		168

LE NEVADA

• ABC DU NEVADA	177	• Le barrage de Hoover (Hoover Dam) • Chloride (Arizona)
• LAS VEGAS	178	• LE LONG DE LA ROUTE 66
• Red Rock Canyon National Conservation Area • Valley of Fire State Park		223
• ENTRE LAS VEGAS ET GRAND CANYON VILLAGE ...	222	• Kingman (Arizona) : The Skywalk
		• Oatman (Arizona) • Hackberry (Arizona) • Seligman (Arizona)

L'ARIZONA

• ABC DE L'ARIZONA	226	des fusées Titan à Sahuarita et la mission San Xavier del Bac • Plus loin, en allant vers Tombstone :
• PHOENIX	227	Kartchner Caverns State Park
• Rawhide Western Town à Wild Horse Pass • Arcosanti à Cordes Junction et Cosanti à Scottsdale		• TOMBSTONE
• L'Apache Trail (route 88)		257
• TUCSON	246	• BISBEE
• À l'ouest, autour du Saguaro National Park : Saguaro National Park (West), Arizona Sonora Desert Mu- seum et Old Tucson Studios • Au sud : Pima Air and Space Museum, Boneyard, le site de lancement		263
		• Chiricahua National Monument
		• FLAGSTAFF
		271
		• Au nord : Sunset Crater National Monument et Wupatki National Mo- nument • À l'est : Walnut Canyon National Monument, Meteor Crater et Petrified Forest National Park

• SEDONA	284	• LE CANYON DE CHELLY	326
• Au nord, entre Sedona et Flagstaff : Slide Rock State Park, West Fork, Oak Creek Vista • Au sud : la chapelle de Holy Cross, Bell Rock et Montezuma Castle National Monument • À l'ouest : Red Rock State Park, Jerome et les vignobles de la Verde Valley		• Navajo National Monument • Goosenecks State Park • Valley of the Gods • Muley Point Overlook	
• WILLIAMS	291	• BLUFF	340
• Bearizona • La réserve havasupai		• Natural Bridges National Monument • Edge of the Cedars State Park & Museum	
• TUSAYAN	297	• PAGE (ARIZONA) ET LE LAKE POWELL (UTAH)	343
• LE CANYON DU COLORADO (LE GRAND CANYON)	300	• Page : le barrage de Glen Canyon, Upper et Lower Antelope Canyons, Scenic View, Lone Rock, Horseshoe Bend et Hanging Gardens • Le lake Powell : Rainbow Bridge National Monument, les marinas de Wahweap, d'Antelope Point, de Dangling Rope, Bullfrog, Halls Crossing et Hite ; balades en bateau sur le Lake Powell ; les plages de Chains Area, Lone Rock et d'Antelope Point	
• Rive sud (South Rim) : Grand Canyon Village, Hermits Rest Route et Kaibab Trail Route • Rive nord (North Rim) • Excursions au fond du canyon : Bright Angel Trail, South Kaibab Trail et Hermit Trail • Descente des rapides du Colorado		• ENTRE PAGE ET LE GRAND CANYON	363
• LES RÉSERVES INDIENNES	320	• Marble Canyon, Cathedral Wash, River Trail et Paria Canyon	
• LE TERRITOIRE HOPI	322		
• Trading post et Explore Navajo Interactive Museum à Tuba City • Walpi • Hopi Museum à Second Mesa			

L'UTAH

• ABC DE L'UTAH	365	et Scenic Byway 279 (Potash Road) • Les pétroglyphes aux environs de Moab	
• ZION NATIONAL PARK	366	• CANYONLANDS NATIONAL PARK	426
• Le village fantôme de Grafton		• Dead Horse Point State Park • Island in the Sky • En chemin vers The Needles : Needles et Anticline Overlooks • The Needles • The Maze : Horseshoe Canyon	
• KANAB	380	• ARCHES NATIONAL PARK	434
• Toroweap Point		• SALT LAKE CITY	438
• BRYCE CANYON NATIONAL PARK	385	• Le Grand Lac Salé • Bonneville Speedway • Golden Spike National Historic Site à Promontory Summit • Park City	
• Paunsagaunt Western Wildlife Museum • Red Canyon • Cedar Breaks National Monument		• SUR LA ROUTE DE YELLOWSTONE	461
• NATIONAL SCENIC BYWAY (ROUTE) 12	397	• Logan • American West Heritage Center • Logan Canyon et Bear Lake Overlook	
• Kodachrome Basin State Park • Cottonwood Canyon Road (road 400) • Grand Staircase-Escalante National Monument • Hole-in-the-Rock Road • Calf Creek Falls • Anasazi Museum à Boulder • Burr Trail		• SUR LA ROUTE DE MOAB	462
• CAPITOL REEF NATIONAL PARK ..	402	• Price	
• À l'est de Capitol Reef : Goblin Valley State Park		• ANTELOPE ISLAND STATE PARK ..	463
• MOAB	412		
• La vallée du Colorado et Scenic Byway 128 • La vallée du Colorado			

LE WYOMING, LE MONTANA ET LE DAKOTA DU SUD

- **ABC DU WYOMING** 466
- **JACKSON HOLE (WYOMING)**..... 467
 - National Museum of Wildlife Art
 - Teton Raptor Center à Wilson
 - Pinedale
- **GRAND TETON NATIONAL PARK (WYOMING)** 482
- **YELLOWSTONE NATIONAL PARK** 492
- **WEST YELLOWSTONE (MONTANA)** 521
- **GARDINER (MONTANA)** 528
- **CODY (WYOMING)** 531
 - La vallée de Little Bighorn
- **CHEYENNE (WYOMING)** 537
 - Terry Bison Ranch
- **DEVILS TOWER NATIONAL MONUMENT (WYOMING)** 540
- **RAPID CITY ET LE MONT RUSHMORE (DAKOTA DU SUD)** 541
 - Custer State Park • Crazy Horse Memorial • Deadwood • Badlands

LE COLORADO

- **ABC DU COLORADO**..... 545
- **DENVER**..... 548
 - Red Rocks Park and Amphitheater • Buffalo Bill Grave and Museum et Coors Brewing Company à Golden • Idaho Springs
- **ROCKY MOUNTAIN NATIONAL PARK** 567
 - Peak to Peak Scenic Byway
- **MANITOU SPRINGS** 571
 - Garden of the Gods à Colorado Springs
- **CRIPPLE CREEK** 573
 - Victor • Royal Gorge Bridge
- **GREAT SAND DUNES NATIONAL PARK** 578
 - Cumbres & Toltec Scenic Railroad à Antonito
- **DURANGO** 582
 - Aztec Ruins National Monument
 - Chaco Culture National Historical Park
- **MESA VERDE NATIONAL PARK** .. 592
 - Four Corners
- **SILVERTON** 598
 - Old Hundred Gold Mine Tour
 - Mayflower Gold Mill Tour • Animas Forks • Ouray
- **BLACK CANYON OF THE GUNNISON NATIONAL PARK**..... 601
 - Museum of the Mountain West à Montrose

LE NOUVEAU-MEXIQUE (NEW MEXICO)

- **ABC DU NOUVEAU-MEXIQUE** ... 604
- **TAOS**..... 605
 - L'église San Francisco de Asís à Rancho de Taos • Taos Pueblo • Millicent Rogers Museum • Gorge Bridge • Earthship Biotechnology • Au sud de Taos et au nord de Santa Fe : Las Trampas, Truchas et Chimayo
- **SANTA FE** 616
 - Turquoise Trail, Cerillos et Madrid
- **LOS ALAMOS**..... 630
 - Bandelier National Monument
 - Valles Caldera National Preserve
- **ALBUQUERQUE** 632
 - Sandia Peak Aerial Tramway
- **À L'OUEST D'ALBUQUERQUE VERS GALLUP** 641
 - Pueblo of Acoma (Sky City)
- **GALLUP** 642
- **AU SUD D'ALBUQUERQUE** 644
 - Truth or Consequences : Camino Real International Heritage Center Foundation

• **INDEX GÉNÉRAL** 669

• **OÙ TROUVER LES CARTES ET LES PLANS ?** 679

IMPORTANT : DERNIÈRE MINUTE

Sauf rare exception, le *Routard* bénéficie d'une parution annuelle à date fixe. Entre deux dates, des événements fortuits (formalités, taux de change, catastrophes naturelles, conditions d'accès aux sites, fermetures inopinées, etc.) peuvent modifier vos projets en voyage. Pour éviter les déconvenues, nous vous recommandons de consulter la rubrique « Guide » par pays de notre site ● [routard.com](https://www.routard.com) ● et plus particulièrement les dernières **Actus voyageurs**.